

**IPILI NUTESAMENE**  
**The New Testament in the Ipili**  
**language of Papua New Guinea**  
**Nupela Testamen long tokples**  
**Ipili long Niugini**

*Ipili Nutesamene*

The New Testament in the Ipili language of Papua  
New Guinea  
[ipi]

Translation by Wycliffe Bible Translators

© 2008 Bible Society of Papua New Guinea

Print publication, 2008 by The Bible Society of  
Papua New Guinea

Web version  
2014, Wycliffe Bible Translators, Inc.  
[www.Wycliffe.org](http://www.Wycliffe.org)

<http://pngscriptures.org>

[www.ScriptureEarth.org](http://www.ScriptureEarth.org)

This translation is made available to you under  
the terms of the Creative Commons license

(Attribution-Noncommercial-No Derivative Works).  
<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0>

**Your are free to share** – to copy, distribute and transmit the text under the following conditions:

- **Attribution.** You must attribute the work to *Wycliffe Bible Translators* (but not in any way that suggests that they endorse you or your use of the work).
- **Noncommercial.** You may not use this work for commercial purposes.
- **No Derivative Works.** You may not alter, transform, or build upon this work.
- **In addition,** you have permission to port the text to different file formats, as long as you don't change any of the text or punctuation of the Bible.

**Notice** – For any reuse or distribution, you must make clear to others the license terms of this work.

### **Tok Orait**

Dispela Buk Baibel i kam wantaim tok orait na lo bilong Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivative Works license. Em i tok olsem **yu ken givim kopi long narepela manmeri.** Yu ken wokim kopi na givim long husat i laikim. Tasol, yu mas tok klia dispela samting i kam long <http://tokplesbaibel.org>. Yu no ken kisim mani na salim dispela. **Yu mas givim nating.** Na tu, **yu no ken senisim Tok.**

Ol piksa i kam wantim ol Baibel na narapela buk i stap long dispela sait i gat tok orait long usim

wantaim dispela samting tasol. Sapos yu laik narapela tok orait, yu mas askim husat i papa bilong copyright long dispela ol piksa.

Sapos yu laik stretim samting i no orait long dispela tok orait, stretim tok, salim Buk Baibel, o tainim Tok bilong God long nupela tok ples, yu ken **askim mipela.**

Olgeta tok orait na lo long tok ples English i stap long <http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/legalcode>.

Sapos yu gat askim long dispela, **plis askim mipela.**

## **Pii Utupa Aninga Eyape Lo Andape**

Gene Luu[tab]Gene Tomaki[tab]Pepa Yokone

**IPILI NUTESAMENE**  
**The New Testament and portions of the Old Testament**  
**in the Ipili Language of Papua New Guinea**  
**Nupela Testamen na sampela hap long Olpela**  
**Testamen long tokples Ipili long Niugini**

Copyright © 2008-2023 Bible Society of Papua New Guinea

© Faith Comes by Hearing

Language: Ipili

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2023-10-09

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 9 Oct 2023

5864307b-f60d-5b59-a38f-2ddd464ca545